THE NEW CANADIAN

An Independent Organ For Canadians Of Japanese Origin

Vol. 14—No. 49 WEDNESDAY, JUNE 27, 1951 $6 Per Year 10c Per Copy

6-Year Old 'Peace Apostle' Starts New Life in U. S.

NEW YORK CITY — A little girl from Japan, whose father hopes she will some day become "an apostle of international friendship," began a new life last week in the home of New York attorney Murray Sprung.

Tokiko Matsudaira, 6, the only child of Koto Matsudaira of the Japan Foreign office will live with Mr. and Mrs. Sprung and their two children, John, 10, and Margaret, a freshman at Vassar, at their home on West Eighty-Sixth Street.

Mr. Matsudaira, working with the Foreign office on the peace treaty, was secretary in the Japanese Embassy, in Washington at the time of Pearl Harbor.

It was his idea that little Tokiko should have a typical American upbringing. Mr. Matsudaira wanted his daughter to learn American ways and ideas and become "capable of contributing toward international friendship" and learn to defend "peace against aggression."

She will enrol in the first grade in public school and will also take lessons at the Buddhist Church so that she will not lose touch with her native tongue.

After becoming acquainted with the family, Tokiko will go to a summer camp.

Murray Spring who met Tokiko's father when he was in Japan on judicial business, said, "We hope to train Tokiko so she can go through public school and high school here.

"Of course you can't plan a child's life too far ahead, but we hope she'll stay with us for a long time."

Meanwhile, the Sprung's neighbours deluged the little girl from Japan with gifts welcoming her to the United States.

passing thru

By KEN ADACHI

Long way from St. Louis

In a big city like Toronto one can exist for years without once seeing old friends and classmates. But the other night we were sitting in a local bistro listening to Roy Eldridge blowing some trumpet — there being nothing better to do on a hot, humid summer night—when I was very pleasantly shocked to meet one of my classmates. I hadn't seen him since I finished high school three years ago.

Since that time this likeable Negro friend of mine had been going to college near the Mason-Dixon line in St. Louis, majoring in sociology.

We got into a long conversation about the Deep South and the Negro and Jim Crow. I always think of the conditions down there as being pretty bad. But he said to me at the end:

"Jim Crow conditions are slowly but gradually disappearing down South. In our lifetime, we'll probably see the end of Jim Crow buses, restaurants, schools and things like that.

"What's making this change is the educating of the people—both white and coloured—so that the next generation of whites will have no inbred, inborn bias of the coloured".

His hopeful note was pretty amazing to me since I think that the Jim Crow conditions down south make a mockery and hollow joke of the tenets of democracy that is so rosily and glowingly painted by bald-pated, big-paunched baby-kissing politicians.

* * *

About Willie McGee

We also discussed at length the Willie McGee Case which seemed to have been hushed up by most of the papers around here. The Willie McGee episode is where a Negro was sent to the electric chair on a conviction of assault. But the whole point on which so many nasty words were exchanged by all parties involved was that this was the first time in the history of the state that a [illegible] had been sentenced to death on such a charge. McGee happened to be a Negro.

My friend argued that if the [illegible] press had not raised [illegible] over the affair, [illegible] have escaped with a [illegible]. He said that the state [illegible] feared to lose face [illegible] charges, there[illegible] execution. Whatever the [illegible] outcome gave lots [illegible] Communist propa-

([illegible] on Page 2)

What Price Prejudice?

LONDON, Ont. — At the recent symposium conducted by the Inter-Race, Inter-Faith organization at the YMCA summer camp at Port Stanley, a paper on "What Price is Prejudice?" by John Kumagai was read.

Six Niseis Return To Canadian Homes

SAN FRANCISCO, Calif. — Six Canadian Niseis were among the passengers who disembarked here from the American President Lines, S.S. President Cleveland on June 19 amidst a strike which was tying up shipping on the west coast.

Niseis en route home to Canada were:

Haruo Ikeda, Shugo Morishige, Shigeo Morizawa, Akira Motoike, Masaharu Mukai and Shogo Nakai.

350 at Southern Ontario Outing

LONDON, Ont. With the sun blazing down from a cloudless sky to make it one of the hottest days yet of the year, the first annual joint London-St. Thomas and Kent JCCA picnic was held at the Chatham YMCA camp near Morpeth on Sunday, June 17.

At this camp site located on the shores of Lake Erie which reminded one of Point Grey in Vancouver, over 350 picnickers gathered for a day of fun. Four buses and numerous private cars from Detroit, Mich., Kitchener, Windsor, Hamilton, Ingersoll, Chatham, St. Thomas and London brought the picnickers together. There was no let-up in activities from the moment of arrival until their departure.

Many took advantage of the unusually torrid weather to climb down the 182 steps to swim in the still cool waters of Lake Erie while others with less ambition joined in the fine sports program arranged by the picnic committee and came away happy with the prizes they won.

As a part of the afternoon sports program, the first of a five-game intercity series was played in which London was beaten by Chatham 16-10. With the picnic a success, both socially and financially, they are looking forward to next year's picnic.

G. O.

U.S. Nisei Is High School Principal In Arkansas

LITTLE ROCK, Ark. — Paul Makabe of Damascus, Ark., a former resident of Loomis, Calif., is probably the first Nisei to be named principal of a high school in the continental United States.

He was elected principal of [illegible] high school, following his graduation from Arkansas State Teachers College at Conway recently.

Paul Makabe was one of the first Nisei to volunteer for the Army from Placer County after Pearl Harbor. He received his military training at Camp Robinson, Ark., and served overseas in France, Belgium and Germany during World War II.

At Arkansas State he was one of the outstanding students in the school. He is married and the Makabes have three children, each of whom received the "Baby of Arts" degree at the time the father received his bachelor of arts degree. ASTC is believed to be the only school which gives children of its graduates such honorary degrees.

Fishermen Un. Reaffirms No Discrimination Policy

VANCOUVER — The United Fishermen and Allied Workers' Union (UFAWU) reaffirmed its stand against racial discrimination in any form, by either the members of the Union or by the Companies on the fishing grounds or at processing plants, in a letter sent to the canneries by the Union.

Discrimination in question was that directed against Japanese Canadian fishermen for copies of the resolution passed at this year's Union convention which acknowledged acts of discrimination against these fishermen in 1950 and which condemned these same acts, were enclosed in the letter.

The full resolution passed by the convention and cited in the letter, reads as follows:

Whereas: Reports from the fishing grounds during the 1950 season indicate that some discrimination had been practiced against Japanese Canadians, members of our Union;

And whereas: At both Rivers Inlet and the Naas, Japanese members were compelled to seek other camps due to the refusal of white fishermen to share the net rack float;

And whereas: Some companies have contributed to this discriminatory sentiment by providing separate net racks for Japanese at some camps even when no demand for same had been made by white fishermen;

Therefore be it resolved: That this convention goes on record as condemning any form of racial discrimination between its members either on the fishing grounds or at the processing plants;

And be it further resolved: That where any form of discrimination between Union members becomes evident, the Local in whose jurisdiction it occurs shall immediately oppose it and inform Headquarters of the fact and if it occurs at a camp on the grounds, delegates shall take like action to the extent of laying charges as provided in the Constitution;

And be it finally resolved: That the operators be informed our constitution does not tolerate racial discrimination and that they be asked to cooperate with the Union in seeing that no separate racks or floats be established on a race basis."

U.S. Nisei Take 27 Korea Casualty in Week

WASHINGTON, D. C. — The longest list of Nisei casualties in the Korean war ever recorded in one week was issued last week by the Department of Defense. The list contained the names of 27 Niseis.

Five Niseis were reported killed in action, one dead of wounds, seven missing in action, one injured and 13 wounded. Hawaiian Niseis took the brunt of the casualties with all but three of the 27 reported as being from Hawaii.

Report Excellent Fishing, Strike Threatens Tie-Up

STEVESTON, B. C. — The money fish, sockeye salmon, is now being hunted in all the fishing areas with the exception of the Fraser River. That district will open on July 2.

With a large increase of Japanese Canadian fishermen operating in coastal waters over last year, prospects so far seem favorable. Very good catches are being reported from Barkley Sound off the west coast of Vancouver Island. The season here opened in the first part of June. Similar reports are in from the northern B.C. areas around the Skeena and Naas Rivers where the season began on June 17.

Rivers Inlet and Smith Inlet were given the go-ahead on June 24.

Meanwhile negotiations are being continued here to fix the prices. Some quarters feel it will be settled with a compromise on both sides however there are others who see a deadlock and a strike might develop.

Says Mac. Thought Evacuation Was Silly

SAN FRANCISCO — Gen. Douglas MacArthur thought the West Coast evacuation of 115,000 persons of Japanese ancestry in 1942 was "silly," his chief intelligence officer in the Pacific war and in the occupation of Japan, Maj. Gen. Charles A. Willoughby, declared here recently.

"When I heard about the 1942 evacuation of Japanese from the West Coast, I said it was 'silly'," Gen. Willoughby declared. "Gen. MacArthur thought so too."

Gen. Willoughby said that he first asked for Nisei GI interpreters [illegible] in 1942 and that Washington was "shocked" at his request.

"These men went [illegible] with the first wave on many occasions, many died long before the 442nd went into action."

The New Canadian

An Independent Japanese-English Organ.
Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada.

Toyo Takata .... Editor.
Takaichi Umesuki .... Japanese Section Editor
Ken Mori .... Advertising

Subscription, in Advance:
$3.00 for six months
$6.00 per one year

Office Hours:
8:30 a.m.-5:30 p.m.
Monday to Friday.
9:00 a.m.-12 noon,
Saturday.

479 Queen St. W. — PLaza 5005 —, Toronto, Ont.

Authorized as second class mail, Post Office Dept., Ottawa

Wednesday, June 27, 1951

UNION FIRM AGAINST RACIAL DISCRIMINATION

That there are instances of individual acts of discrimination against Japanese Canadian fishermen who were able to return to the B.C. fishing industry only since 1949, are borne out by the resolution passed by the Fishermen's Union this year reiterating its policy against racial persecution. The resolution cited specific acts of discrimination against Japanese Canadians practiced by some fishermen and warned against their recurrences.

The Union also sent a letter to all cannery operators to avoid any practices which may tend to segregate the fishermen into racial groups and thus cause difficulties amongst them.

During the past two years there have been local incidents in which some hostility was directed against Japanese Canadians. However in each instance in which Union action was needed, the Union has held to its no discrimination policy making it clear that it does not tolerate racial strife among its members.

This continued stand of the Union is reflecting creditably on the Union in the whole-heartedness with which Japanese Canadians are becoming its members. On the other hand it should be remembered too that the Japanese Canadian fishermen are sharing their full responsibility as Union members. It is this all-round co-operation that is proving to be a boon for those concerned.

PASSING THRU

(Cont'd from Page 1)

ganda.

But he gave me the impression that things down South were turning a little better for the Negro although what he said seemed to me to be filled with liberal chunks of hopeful idealism.

Obviously this question of hate for people of other races can best be solved by education —the right kind of course. Not the kind where the Nazis preached anti-Semitism and where some whites are brought up with the idea that Negros and other minorities are inferior people.

"No more white bands!"

The same Eldridge we were listening to at the moment once stated in Downbeat Magazine's recent story, "I'll Never Play In a White Band Again," and went on to list the insults and injuries he had received because of his dark skin while playing with Artie Shaw, Gene Krupa and other white bands.

And, even down ... so long ago, Oscar Peterson ... happens to be my favorite ... pianist, was refused a haircut in a barbershop. Of course the city fathers passed a law forbidding discriminations in barbershops. But I think there'll always be

ACKNOWLEDGEMENTS

The New Canadian acknowledges with thanks generous donations from the following:

Toronto Nisei Major Mixed Bowling League.

Mr. D. H. Shiomi, Montreal, on the occasion of the marriage of his son.

Mr. and Mrs. Kaoru Nasu, Toronto, on the occasion of their marriage.

Mr. Tamotsu Tohana, Toronto, on the occasion of his marriage.

Mr. Y. Yamamura, Toronto.

1,000,000 Dollar Deal Calif. Realtor Handles

LOS ANGELES — A deal involving $1,000,000, believed to be by far the largest single transaction ever to be negotiated by a Nisei was handled by Paul Watanabe, a Nisei lawyer and an associate of the Howard G. Thompson, Realtor.

The million-dollar deal involved the merger of two oil companies and the resale and the appraisals of the properties being handled by Watanabe.

... heart, ... speckled green ...

... Negro friend, ... much whether we'll see Jim Crow and any kind of discrimination wiped out in the future.

Nisei Little Theatre in Los Angeles

By MARY OYAMA

Early in 1950, under the direction of Hirotaka Okubo, Nisei drama enthusiasts and sympathetic Caucasians organized the Nisei Experimental group with the cooperation of the L.A. City college drama department and interested members of the Orchard Gables Repertory theatre. For their initial presentation they selected Nisei writer Hiroshi Kashiwagi's original one-act play "The Plums Can Wait," a tale of conflict between two Nisei brothers on a northern California farm; and cast the parts inter-racially.

"Mr. White" the boss, was enacted by Leo Schrier, the Nisei characters by Nisei players, etc. As a further note of authenticity to their performances, the Caucasian and Nisei characters spoke in English while the Issei mother of the play, "Mrs. Wada" spoke in Japanese. Presented with central staging in the modest confines of the Miyako Hotel's Conference room, the Nisei blue-jeaned tee-shirted "brothers," the Old Hakujin Boss, the zori-slippered Issei mother, all appeared convincingly genuine.

Another unique feature of the NEG's fall debut was the interesting contrast provided by two different presentations of the same play by two separate casts, each under a different director—one a Nisei and the other a Caucasian; providing rather fascinating "Oriental" and "Occidental" interpretations. Both versions were thought-provoking, each with its strong and weak points, contrasting studies of mood, timing, pacing, Symbolism. In the opinion of the inter-racial audience, the Nisei directed version seemed to have a slight edge on authenticity, though "both interpretations were good".

A novel note in the Nisei interpretation was the introduction of Japanese stagecraft technique by the use of traditional wooden blocks for sound effects in heightening the emotional or dramatic climax of the scene, and the plaintive melancholy tones of a shakuhachi (Japanese bamboo flute) setting the mood in the prelude and denouement.

Now for the story, briefly told: "The Plums Can Wait" finds a family of a widowed Issei mother and her two sons Tom and George in a "labor cabin," one evening in June, quarreling over their respective approaches to a sudden crisis in their drab, monotonous existence on a farm. Tom the "idle dreamer" prefers to quit their grubbing mode of life by striking out for the unknown, while George the conscientious filial son is determined that the family remain despite the problem precipitated by the latter's fight with the hakujin boss's wife.

Overworked, nerve-touched George, had unpremeditatedly cursed her when she came meddling into the shed, and had been dismissed on the spot; but Mr. White cannot afford the loss of his "good boy" and best worker for the harvest is at its peak with fruit ready to rot on the bough. He comes with an apology for his wife, an offer to George of a "promotion to foreman, plus a five-cent-an-hour raise" which Tom derides after the old man's departure as "a measly bribe!" With uncensored curses and threats their quarrel flares to a climax while their usually stoic mother suddenly breaks down, overwhelmed by the loss of her precarious but familiar security and Tom's pending departure.

"I'm going to get out of here—".

"Tomio, Tomio ——," she cries, "Mama no koto kangaite minasai." (Tom, Tom, think of your mother. Put yourself in my place.) So in the end, Tom remains. Hopelessly resigned in one version and stubbornly hopeful in the other; or at least, such was our interpretation. A simple but quite realistic story.

Now the acting was not perfect, for the players with the exception of one, were not professionals, but Hiro Okubo and Ted Samuels did well with what material they had, and Miki Fujimoto comported herself quite admirably. Also the inter-racial cast, the Issei-Nisei cooperation as evinced by the participation of professional Issei musician, the flute-player, and the East-West synthesis of stage-craft was something to see. We felt that the group had definite ideas about the way it wants to go. Despite the usual lack of money or wider support from the community, the NEG is continuing it's interesting experiments this year tackling a series of Kyogen plays in addition to workshop studies of American and European plays.

—Pacific Citizen

The Limit Is 200

No matter how much Japanese we speak or know, it's surprising the number of common everyday objects or words for which we do not know the Japanese equivalent. In some cases, there seems to be no Japanese word for it and the English is accepted.

Cup, banana, ink, radio, tunnel are examples of words which are in use in Japanese as they are. There are almost always things which are foreign to Japan. Another such word is the French word pan which the Japanese have adopted for bread or bread product.

Now to test your knowledge of Japanese.

A pencil is enpitsu, fountain pen is mannenhitsu, but what is the common "peg"? (We don't know, either).

If you can get three out of four amongst the following then you really know your Japanese. (1) knife (2) butter (bata not accepted) (3) wrist (4) chair.

What is the Japanese for green color? You say "aoi". Now what's blue? "aoi" again? The Japanese say the grass is "aoi" and the sky is "aoi". We looked it up and found that aoi is blue while green is "midori". That one fooled us.

Anyway, answers to the above are (1) hocho (2) gyuraku (3) tekubi (4) isu.

Tor. Community Picnic All Set

With all the details ironed out by the Toronto JCCA, the date for the Second Annual Community Picnic at the Tarmola Grounds has finally drawn near and it only remains for the weather, the most important factor, to be reasonable to make the July 1 affair ideal for the Nisei and Issei in Toronto.

One of the features of the program will be a weight-lifting and body-building demonstration by Mack Miyashita, well-known Nisei body-builder. Other events will be races, novelty and otherwise, and games such as bingo. The nearby stream can afford swimming and the pavilion will be available for dancing in the evening. Every person is entitled to refreshments and the fukubiki.

Tickets can be bought from members of the Toronto JCCA executive or The New Canadian office. They are sold at $1.25 for adults and 75c for children which includes bus and ground fares. Ground tickets at 50c for adults and 25c for children for those going by private cars can be bought at the Tarmola entrance. Buses will leave from 9 to 11 a.m., every 20 minutes, from outside the JCCA office, 61 College St., near Bay.

In the event of unfavorable weather, the picnic will be held on the following day, July 2. If the weather is doubtful, inquiries can be made by phoning the JCCA office, PL 1253.

Negro Wins Highest U.S. Award for Valor

WASHINGTON — Pfc. William Thompson, a 22-year-old New York Negro, was posthumously awarded the Congressional Medal of Honor, the highest U.S. honor for valor.

He won the medal as a result of delaying action in Korea last August in which he was killed. Deliberately disregarding orders to withdraw, he remained to hold up the enemy while his comrades made good their escape.

He is the first of his race to win the award since the Spanish American War.

Japan Lines to Resume Regular Ship Runs

TOKYO — Japanese ... have been given permission to operate in the Japan-American trade routes, it was announced recently by the ... civil transportation section.

Four shipping lines have authorized one sailing ... per month.

An application has ... made for a passenger ... providing one sailing ... the Pacific Northwest ... thorization is ... station.

The four companies ... Nippon Yusen Kaisha, ... Shosen Kaisha, Mitsui ... the Kokusai Kaisha ... (NYK and OSK operated ... lar passenger runs ... ver before the war).

Wednesday,

下記

The New Ca...
479 Queen S...
Toronto 2—B...

Renew
引き続き購讀
New
新購讀 [ ]
Name: Mr. M...
氏 名
Address: ......
住 所

Subscription R...
$3.00 per ½ ...
$6.00 per yea...
Former Addre...
前 住 所

御申込 次第 御送り 致します

◇に歡迎 ◇豫約の場合はエッチ・エー 四九九八にお電話下さい
Montreal, P.Q. Phone HA. 4998 ... Lagauchetiere St. W. Rikishi Restaurant

日本行専門 安藝ホテル
AKI HOTEL, 1651 Post St., San Francisco, Calif.
(Phone JOrdan 7-1114)

帰郷 大佛次郎

（第百四十二回）

林泉閣

黒い大きい鯉である。およぎながら身をさるがえすと、金色をした腹を見せ、また、立ち直つて、ゆつたりと廻つておよいだ。小さい子供の鯉が、無数に同じやうな動き方をして魚紋をえがき、底の水あかを、ハタを散らしたやうに浮き立たせてゐた。水はかすかにゆれながら、映つてゐる空の日輪の影を、まぶしく伸び縮みさせてゐる。

[illegible]れかれに沿つて横板が出[illegible]つけ[illegible]やうになつて[illegible]えたいに掛け、什[illegible]は、また、庭の入口の方を見た。まだ誰れも入つて来る様子がないので、ぼんやりと、池の向うを見たり、鯉を見てゐた。

鯉が動くのでゆれる水の影は、屋根裏から棟木に写つて、ゆらゆらと屑糸のやうな形でゆれ動いてゐた。影の一筋は、伴子の服の胸にも明るく動いてゐた。案内人の爺さんは、ひざにせんすを立てて、日陰の椅子に居眠りしてゐる。今夜の夜行列車に乗る約束で、切符もハンド・バッグの中に持つてゐることで、段々と伴子は、誰れも入つて来ないのに不安になつて来た。自分が訪ねて来た理由だけを父の宿に手紙でとどけさせ、このまま帰ることまで考へたのだが、自分と母親とのこの世での運命といつたやうなものを感じ何とは云へずさびしい気持にとらはれて来た。

同じ黒い鯉が、水の浅いところで、相變らずゆつたりとおよいでゐた。それから、ふと目をあげた時、パナマ帽をかぶつた白服の男が、さつき伴子が立ち止つてこちらを眺めるところに立ち池を眺めてたたずんでゐた。

人事消息

■結婚

▲トロントの戸島保氏（在日本戸島ハナ氏二男）と同市の内丸クサ熊氏夫妻二女幸子・ルビー嬢は窪田才之助並に五領義則兩氏夫妻の世話で去る十六日市内リージョン・ホールで辻開教使司式結婚式をあげ萬國樓で披露したのちバファロー方面へ新婚旅行した、新夫婦はマーカム街二〇七に新居をかまえた

■死亡

▲バーノンの大内熊吉氏は六月十四日ジュビリー病院に於て死去、十六日キャンベル・キンター葬儀社に於て吉岡牧師司式の下に告別葬儀を執行

■移轉

△安齋道治氏は次に移轉した 電話は架設中

6 Hartford Ave, Toronto, Ont.

▲トロントの佐々木英治氏は六月三十日に次に轉居する。

33 Goodwood Ave. Toronto 10

おわび

去廿三日の如月ダンス倶楽部社交ダンス會には私共クイン・キャット・オークストラ側が出演する筈でありましたのに時日を間違えて約束を守らなかつたことを來會者並に如月ダンス倶楽部に對し深く御わび申上げます

クイン・キャット・オーケストラ團 宮下外一同

御挨拶

元皇港地方在住の皆様、先日は私のため餞別會を御開き下さいまして有難う御座いました。御出席下さいました方々は言うに及ばず種々の事情で御出席出來なかつた方々にもその御厚情を厚く御禮申上げます。皆様の御温情に感泣した私でした。一々御禮状差上るべきが本意で御座いますが失禮乍ら紙上を借りて厚く御禮申上げます

ミス・レノックス

合同教會日系人部

電話イーエム三—〇五七三

■七月一日日曜禮拜

清水牧師説教

題「カナダ建國の精神」

■日曜學校午後二時半

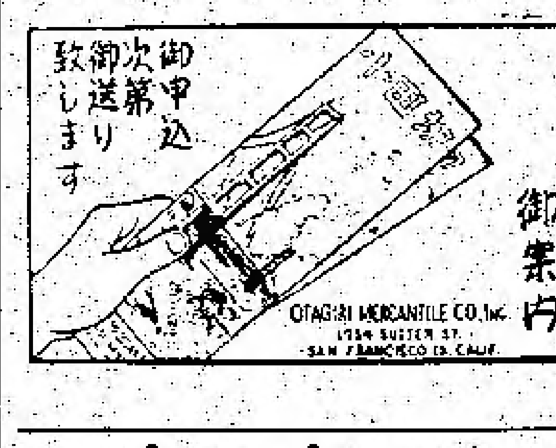
■家族禮拜午後七時

■中週祈禱會毎水曜夜八時

UNITED CHURCH
JAPANESE CONGREGATION
765 Queen St. W, Toronto
Rev. K. Shimizu, Miss. F. Bird

小田切サービス御案内

御申込次第御送り致します



下記の申込用紙を購讀料支拂に御使用下さい

The New Canadian
479 Queen Street W.,
Toronto 2—B, Ont.

Renew
引き續き購讀 ☐

New
新購讀 ☐

Name: Mr. Mrs. Miss ....
氏　名

Address: ....
住　所
....

Subscription Rate　　Please Fill in

$3.00 per ½ year　$ ....

$6.00 per year　$ ....

Former Address (State only when you change address)
前　住　所（變更の時にのみ記入して下さい）
....
....

家屋賣買業

ビーシー州へ移轉されますかその節は卅二年も營業している當社の州内唯一の日系セールスマンを御下命下さい、便宜を與えます

晩市家屋賣買業會員
エッチ・エー・ロバート會社
日系主任 ジム・角谷

Jim Kakutani
H. A. Roberts Ltd.
903 W. Pender St.
Vancouver, B. C.

檢眼

アポイントメントはいつでも御電話下さい

トロント市西ブロアー街三一〇番ルーム二〇四
【電話アールエー八—二三七】
山岡セツ

寫眞撮影

TOWNE STUDIO
Sadao Nikaido
111 Dundas St. W., Toronto
(Phone: PLaza 3884)

○婚約、結婚、葬式其他催し一切
○子供、家族寫眞の出張に應じます
○古寫眞の復寫及色付も致します

二階堂貞夫 電話プラザ三八八四

支那料理

◎各種のパーティーに是非御來樓下さい
◎御満足出來る料理とサービス致します

加東樓
KATON CHOP SUEY
22A Elizabeth St. Toronto
(Telephone EM.4-4857)

モントリオル市支那人街で新營のリキシヤ レストーラント

◇支那料理、洋食、廿五人から卅人までのパーティーも引受けます。日系人皆様を大いに歡迎
◇豫約の場合はエッチ・エー四九九八にお電話下さい

Rikisha Restaurant
83 Lagauchetière St. W.
Montreal, P.Q. Phone HA. 4998

日本食料品案内

日本婦人店員が居て御用命に應じます

▲ビーシー州ボチ 一斤四〇仙
▲同 ラッカ 四〇仙
▲稀物（白菜・チーフ、シフキュウ、カラシナ△大根・宮重、白首、長尻、練馬、丸尻等
二十斤袋
▲テンプラ 一打 四〇仙
▲竹の子（一罐） 八五仙
▲スカ 一斤 八仙
▲サケ 一本 一弗五〇仙
▲スプリングサモン 八〇仙
▲丸干イワシ 一斤三五仙
▲イワシ（一罐） 二〇仙
▲生エビ 一斤一弗二〇仙
▲マグロ（大西洋）一斤五五仙
▲花札 二箱 二弗五〇仙
●日本レコード 一枚一弗廿五仙 五枚以上送料無料

イー・オン・トレーデング（九時半開店）
トロント市エリザベス街八
YEE ON TRADING COMPANY,
8 ELIZABETH ST., TORONTO (EM.4-1972)

IMPERIAL BANK OF CANADA

ELIZABETH & DUNDAS STS.
(118 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. WALKER, Manager

日本送金の手續

◎日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金為替（ドラフト）をくみます
◎外國為替管理局の許可なくして、一〇〇弗（米ドル）までは日本へ送金ができることになりました、それ以上送金したい方はご相談の上手續きをとります

インペリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人 エル・ゼー・ウォーカー

AMERICAN PRESIDENT LINES

日本行及び二世呼び寄せ

詳細は弊館旅行相談部へ御照會下さい、其の他移民税關事項の諸手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます

草野ホテル
Agent for Land, Sea and Air Travel
KUSANO TRAVEL BUREAU
1492 Ellis St. San Francisco, Calif.

二世呼寄せ

桑港で最も古い當ホテルは二世呼寄せに力こぶをいれ種々と便利を計り居ります。御地カナダよりの二世呼寄せの方で遠方なるため出迎へ等の出來ない時は本人の上陸後直ちに御地へ送り届けます。日本よりの乗船券並に桑港より御地迄の汽車賃をお送りになれば日本のカナダ領事館當局に届けて手續き致します。何卒御用命下さる様願ひます

日本行専門 安藝ホテル
AKI HOTEL, 1651 Post St., San Francisco, Calif.
(Phone JOrdan 7-1114)

兩親に捨てられ 犬ころの生活
六人姉弟、死の直前で救わる

【仙臺發】兩親に捨てられ一年餘り犬ころのような生活を續けていた六人の姉弟が兒童福祉法、人權擁護法施行三周年の一日を迎え死の一歩手前で救われた——

宮城縣名取郡秋保村湯元琵琶原大工岡本勇馬さん(三七)方の物置に住んでいた林清士さん(五〇)の長女靜子ちゃん(十四)を頭に國男ちゃん(十二)まさ子ちゃん(九才)清子ちゃん(六才)幸子ちゃん(三才)とし子ちゃん(二才)の六人姉弟が悲劇の子供たちである。——一昨年三月事業に失敗した父親と内妻の母なお子さん(二十九)がこの子供たちを連れて仙台から同地に移り住んだが生活苦から同年十一月母親が家出、續いて二十五年三月に父親も姿を消した。その後昨年の八月に父親は一度歸宅したが泣いてとりすがる靜子ちゃんをけとばし、無殘にもたった二枚のふとんを持つてふたたび姿を消した。

——◇——

以来靜子ちゃんは毎日附近の農家の野良仕事を手傳つて米や野菜をもらい、幼い弟妹を養つていた。村役場でも子供たちに一日一升四合の米と毎月みそ一貫目、醤油一升を支給したがコドモたちの生活は普通の御飯は朝だけで、晝と夜はカユ、副食物はほとんどなく、夜はワラくずにもぐりこんで寢ていた。昨秋子供たちの様子をきいた同村醫師高橋清孝さん(二九)が小屋を訪ねた時、カボチャを生かじりしている子供たちの不潔な暮しに驚き、子供の診療や生活保護法の適用を役場に頼むなどの面倒をみて來たが、年下の兩兒が極度の榮養不良から日毎にヤセ細り、反對に腹がハレ上つてこのまゝでは命が危い状態なので、高橋さんは煮え切らぬ役場の處置にしびれを切らし昨三十一日仙臺の兒童相談所に善處方を持ち込んだ。

——◇——

同夜兒童相談所の筑前甚七、早坂ことさんの二人がかけつけ、死の一歩手前であつた幸子ちゃん、とし子ちゃんの二人を仙臺國立病院に入院させまた殘るコドモたちを保護施設に入れる手續をとつた。

紫煙 ケンゾー
移轉日記(一)

真夜中ごろだつたであろうか、雷鳴がひとしきりとどろくと、間もなくドレャ降りとなつたとみえて、はげしい雨脚が窓ガラスをたたくのを遠く聞きながら、この雨では朝の引ッ越しは大變なことになつた、日延でもしようかなあ、と、うすうす考えたりしているうちに、ぐつすり寢入つてしまつた、まばゆい朝の太陽が窓からさし込んで眼をさました、空模様をみると快晴ではないが、まず雨降りにはならない天候のようで、ほつと安堵した。

家財道具をつみかさねたトラックの、ドライバーの隣りに乘つて移轉先へ疾走しながら、「さて、どんなデストレクト(區域)かなあ、われわれを隣人たちはどう迎えてくれるだろうか」ということが不安心であつた。

べつだん、氣に病むほどにはそのことに心配はしなかつたが、しかし「住み心地よい區域であればよいが……」と念じないわけにはいられなかつた。

まだ冷たい雨が降つていた四月のある日、一度きりしか見たことのないその家のある道路を、ザイ、ザイとトラックに揺られて通ると、いつの間にか青々と街路樹が道も狹しと茂つて、ここだつたのかなあ」とおどろくほどに見違え變つていた。荷物を運び入れるあいだ、あちこちと隣家に眼をくばつて何かの氣配をさぐる氣持ちでいた。

手傳いにきてくれた兄と私も、重いものを持ち運んでは大きく息をきらした。いつの間にきたのか七、八名の白人の子供たちが、あつちに行つたり、こつちに廻つたりして見物している、ときには狹い通路をふさいで平氣なので、「どいた、どいた!!」と心の中でドナリながら、「エキスキュース・ミー」などと丁寧な斷りをいつたりして、ともかく全部の家具を家に運んでしまい、やれ、やれとチェアーに腰をおろして休息していると、ドン、ドンと裏口のドアをノックするものがあつた。

結婚御挨拶

長男 西川 富雄
四女 寺村ミサヲ

右の二人が枝村秀雄氏御夫妻の媒妁にて豫て婚約中の處六月二日リジョン・ホールに於て壮開敎使司式の下に結婚式を擧行、引續きゴールデン・ドラゴンにて披露致しました際は御來席の榮を忝うし御祝儀並に記念品を頂き誠に有難うございました。略儀乍ら紙上を以て厚く御禮申上げ尚今後とも兩名に對し一層の御交誼と御指導を給る樣お願申上ます

トロント 母 西川 いよ
同 母 寺村 マサ

結婚御挨拶

巨鼻 保
内丸 幸子

右兩名儀かねて窪田才之助氏夫妻並に五領義則氏夫妻の媒妁により婚約中の處六月十六日リージョン・ホールに於て壮開敎使司式の下に結婚式を擧行、引續き萬國樓に於て披露の節は御多用中御來臨の榮を賜り且又過分の御祝儀御祝品並に御丁重なる祝辭祝電を戴き誠に有難く略儀乍ら紙上を以て厚く御禮申上げます。尚今後共兩人に對し倍舊の御指導と御交誼の程絲願致します。

トロント
在日本 母 戸鼻 ハナ
親代り 寺家村作造夫妻
父 内丸 政熊
母 ヨシ

●寄附感謝 大阪貿易館の時田勇氏よりの御寄附を感謝します トロント市協一世部

移轉

今回左に移轉しました
安齋逆治 6 Hartford Ave. Toronto 8, Ont.

●轉居 最近次へ移りました
河野勝美 2224 Dufferin Street, Toronto 10, Ont.

御禮

此度都合により私達一家は晩香坡に移動する事に成りました。御地在住中は皆々樣に一方ならぬお世話に成り有りがとうございました。出發の際は御多忙中にも拘らず友人有志の方より盛大なる送別會を催して頂き其上色々と御配慮に預り一々御挨拶に上る筈の處混雜中にて其の意を得ず失禮乍紙上を借りて厚く御禮申上ます。御別れに望み皆樣の御健康と御多幸を御祈り申上ます。

六月二十三日
ドクター 内田又三郎
家内 一同
673 West 26th Ave., Vancouver, B. C.

父 熊吉 儀病氣療養中の處藥石の効無く六月十四日午後八時四十五分ジュビリー病院に於て死去致し候間謹而生前御交誼を頂きし諸賢に御通知申上候。追て六月十五日キャンベル・センター葬儀社に於て吉岡牧師司式の下に通夜を營み六月十六日同葬儀社に於て吉岡牧師司式の下に告別葬儀執行に際し御繁忙中にも拘らず遠路態々御會葬の榮を賜り尚且身に餘る御芳志を忝うし洵に有難く厚く御禮申上候、早速參堂の上一々御挨拶申上ぐ可き處乍失儀以紙上御禮申上候

六月十七日 バーノン
喪主 大内勤 同 やゑ子
次男 大内雄 同 洋子
長女 菅原定 菅原光雄
親戚 大泉誠一 千葉きちい
友 二階堂長次郎 佐藤升 氏家しかの 大河内参策 千葉猛 千葉武志 榊原晋
人代助 榊原閑治

ERNEST RIDOUT REAL ESTATE LTD.,
1172 Bay St., at Bloor St., Toronto
PR. 5761 Representative
Residence GL. 0849 H. R. Nobuoka

新築バンガロー
△新建築バンガロー六室建賣萬貳千九百弗 拂込四千弗、モ掛期廿ヶ年間
△場所は東オコーナ街
△新住宅建築に必要なる住宅地
△市内外の住宅は勿論新收入に適當なる大小ボーディング兼住家、數々
アネスト・ライドアウト リアリイステート會社
代理 信岡良太郎
自宅 グラウドストン 〇八四九
事務所 プリンセス 五七六一

各位
(天)
天野釀造元
晩香坡東ヘスチングス街一一三九
並に貿易商會
T. AMONO Co.
1139 East Hastings St. Vancouver, B. C.

移轉御あいさつ
毎々格別の御引立に預り誠に有難く厚く御禮申上げます陳者弊商會今回都合上晩香坡市東ヘスチングス街一一三九を購入移轉致しました。之れ偏に日頃の御愛顧の賜と深く感謝致しております。現在迄の場所にては轉々何かと不便を感じましたので製麵釀造所設備中の處愈々落成致します。此の際特に營業方針に刷新を加え専ら薄利と迅速尚且つ誠實を旨とし貴意に副ふべく御奉仕申上げ度く、何卒倍舊の御愛顧の程茲に伏して懇願申上げます 敬具

南京御料理
大中國飯店
元のパンブーテラスを購入して新装しました
△御食事に△パーティーに御引立を願います
トロント市 エリザベス街一一一番
The Great China Restaurant 111 Elizabeth St., Toronto. Telephone EM 4-5896

櫻正宗 日本酒一番賣中
戰後初の日本酒櫻正宗が當トロントに到着。目下スパダイナ街二九一のリカー・ストアで賣出ています。四合瓶一本貳弗五仙 輸入量が少いので早くお求め下さい(此廣告は酒類管理局からのものではありません)
サム荻野

老年扶助法を可決

來年一月から實施の新ペンション

本紙で度々報じている六十五歳から六十九歳までの新老年ペンション（老年扶助法案と稱する）はいよいよ來年一月から實施確實とみられるに至つた。即ちオタワ議會では去る土曜日右の「老年扶助法案」に第三讀會を與えたのでこの立法化は確定したも同樣となつた。夏休みの休會明け議會では七十歳以上の老年者に對する無條件ペンション改正法案が提出される筈である。「老年扶助法」は何れの反對黨からも法案の内容をもつと擴大せよという以外には反對はなく第三讀會を通過したがマーチン厚生相は次の通り述べている。

老年扶助法と全國的老年ペンション（七十歳以上のもの）はカナダが老年市民に保障を與えることが出來得るという國家的信任を示すものである。來年一月から六十五歳から六十九歳までの十四萬五千のうち約三分の一はペンションをうけることになろう。七十歳以上の者でペンションをうけているのは現在三十萬五千人だが來年からは之が七十一萬五千人となるが、その費用は[illegible]四億[illegible]千萬弗に上る[illegible]味する[illegible]

レーキヘッド二世クラブ役員

【フォートウイリアム發】レーキヘッド二世クラブでは來る七月二日の市の祝祭日にはフロートを出す用意をしているが最近行われた總會では次の如く役員を選定した。

△會長西川フレッド△副會長有賀サム△幹事馬場ロイ△書記[illegible]△會計建石[illegible]△市民部長小泉[illegible]△社交部長馬越[illegible]ジョージ、岡田[illegible]

ノヴアスコシア州の漁業も視察

オンタリオ州ピッカリングの木村サルボ氏は、優秀ヒナ[illegible]リーダーとカナダに於て最も有名なノヴアスコシア州のアリス民經營のハッチェリーが開催した農學校へ招聘されまた最近二ヶ月餘りヒナの鑑別の仕事をして歸つてきたが、木村氏はノヴアスコシア州に於ける漁業方面特にラノスター漁についても視察してきたという

十六街五七三に移り、オタワ[illegible]スは七月三日から東[illegible]グス[illegible]ルト[illegible]

サカイ漁開始

まだ決定せぬ漁價

【スチブストン六月廿日發】今年のサカイ鮭漁は北方スキーナ、ナース方面は六月十七日から開漁、漁況第一報は何れも好漁を傳えて來ている。六月初旬から開漁された晩香坡島西海岸のバークレー・サウンド方面は最近極めて好漁だということである。リバース、スミス兩インレット方面は六月二十四日から、フレーザー河は七月二日から何れも開漁となるが、早くから折衝中の魚價問題は今なお解決を見ず一部では今週中には歩みより協定が成立するものと豫想されているが、或はストライキ決行に至るのではあるまいかとみる向きもある（オー生）

二百名が出席した

マニトバ市協の功勞者表彰晩餐會

【ウイニペッグ發】六月三日佛教會ホールで開かれたマニトバ市協の功勞者表彰晩餐會と總會には二百名の出席者があり次の人々にゴールド・ピンを贈呈した。

△二世―廣瀬ハロルド、三谷保、大池エルマー、佐々木ビル、古賀テルマ、林ミキー

△一世―中山一郎、沖村輝、佐藤信次

△前會長の北田ボブ、奥村シーグ兩氏には記念品贈呈

△坂本ミッシー嬢の指導で日本踊りの餘興があつた。

ついで總會に移り奥村シーグ氏から全加市協大會の報告があり新役員を次の如く選定。

△會長岡野カズ△副會長奥村シーグ△記録書記松尾マリオン△通信書記大津メグ△補佐輔村ジョージ△會計南出タイ△パブリックレーション佐々木ビル△社交部長沖村輝、林ミッキー、小田口ヒサエ、松尾フレッド△運動部長奥村シーグ△執行委員佐藤ノブ、廣瀬ハロルド、中山ハピー、大池エルマー

△一世部役員中山一郎、三谷保、沖村輝、佐藤治四郎、阿部義丸、佐藤信次、堤義雄、中井徳壽、桂エス、桑田久夫

總會では一世部に婦人部を設置することを可決した。

内田ドクター

晩香坡へ出て開業

カムループスにいた内田又三郎ドクター一家は晩市西方二

ト市協ピクニック

トロント市協主催の第二回コンミュニティー・ピクニックは七月一日（日）―萬一雨天の場合は七月二日―にタモーラ・ピクニック・グラウンドで開催されるが、日系人すべてが參加して眞夏の一日をともに消遣するようにと市協では希望して居り、いろいろと興味あるプログラムを用意している

▲バスの出發點はカレッジ街とベイ街角近くの全加市協事務所前で午前九時から十時までの間に便が得られるが早や目に參集方が希望されている

▲チケットはバス代及入場料をふくんだものと個人持自動車で行く人の入場料だけのものがそれぞれ大人と小供に別れているのが用意されていて、市協役員やニューカナデアンから得られる成るべく早目に求められることが希望されているが當日バス出發點や會場でも得られる

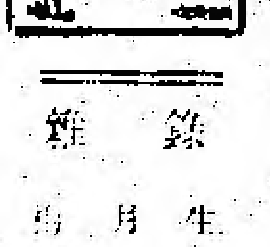
ダンス會は盛會

既報、トロントの如月ダンス倶樂部が去る土曜日夜に開いたダンス會には百數十名の參加者があり、見物人も相當數見えて、先生の松尾侍郎氏が氣をくばつて作つたプログラムに從い、タウン・スチユデオの二階堂君が係りのレコード・ミユージックにより二世に交つてダンスする一世たちのステップに拍手を送つていた。かくて十二時かつきりに「ゴッド・セーヴ・ザ・キング」のレコードで閉會した

尚當夜うつした寫眞は一枚六十五仙でタウン・スチユデオから得られる

アルバタ市協野球大會

【レスブリッジ發】アルバータ市協のリクリエーショナル委員會では七月一日のドミニオン・デーに當市のヘンダーソン・パークに於てアルバータ市協オールスター軍とレスブリッジ・シニア・グループ軍との間に野球大會を催す。第一回戰は午後二時、第二回戰は午後五時よりで市協全星軍の投手は木本スタンボ、大城アート、佐賀シエド、大野ジヤッキ、森山清、藤本實、捕手は加賀安弘、加納マイク、その他アルバータ各地の優秀選手を配しての布陣である



雑録

鳴月生

青葉の色ふかむ

新緑から深緑へ！一と雨あるごとに樹々の葉色が濃くなつて行く。眞夏が近ずいてくる。

晩香坡では、一年のうちでいつがいちばん氣持がよかつたかしら、もう忘れてしまつたような氣がするが、やつぱり春だつたろうか、それとも晩夏の頃だつたであろうか。東部カナダでは、初夏の候ともいうべき五月から六月にかけて、木の葉が青みを増して行く頃が一ばん好いような氣がする。暑さも程よい。トロントではあんまり見かけないがアカシア（これは通稱だそうだが）の花が、甘ずつぱいような濃艶な香氣を發する。多くの花もこの頃に咲く。

けれども、それらは一と時のことである。花よりも實、いや花よりも葉である。夏の陽光を受けて木木が生生躍動の營みをする、この姿にこそ一段の生氣を感ずるような氣がする。青葉の魅力というのでもあろうか。

青葉は魅力だけではない。實に國土を守る寶である。總移動のとき、晩香坡を出た日本人がビーシー州の山奥に移り、[illegible]投稿[illegible]「樹海」と[illegible]言葉が使われた。高原から望むと、緑の海原にも似た森林の壯觀を形容した言葉であろう。晩香坡島のナナイモからポートアルバーニへ行く山越えの道、峠上から見た樹林のほかに「樹海」を知らない私であるが、カナダの北部には到るところに、この「樹海」がひろがつていることであろう。森林は材木を供給するばかりではない。人間をふくめて地上の生物すべて[illegible]恩惠を蒙つて[illegible]

宮城縣では「青葉十字」と[illegible]運動が行われて[illegible]は宮城縣の縣花、縣樹「青葉」に愛護精神をあらわす「十字」を結んで、郷土に對する博愛をあらわしたもので、その目的は、水害のない郷土建設を目指し、總合的治山治水開發事業を推進することで、機關紙として「青葉十字」を出している。

この運動に對してビー・シー州クローナにいる宮城縣出身の伊藤直、沼田篤太郎、及川彦兵衛、菊地嘉右衛門、千葉幸一、小出末吉、菅野榮の七氏が、汗の結晶たる援助金を集めて送つたことが、最近の「青葉十字」紙のトップに掲載されている。無謀な戰爭で荒らされてしまつた郷土の山を、再び青青とさせることは、郷土愛の現われの一端である。

ニューカナディアン
The New Canadian
479 Queen Street West
Toronto Ontario
(Phone PL. 5005)

毎週水土　二回發行
購讀料（前金拂）
半年三弗　一年六弗

日本文編輯者
梅月高市　森研三

「卅八度線で休戰てっ兵せよ」

マリク・ソ連代表、朝鮮和平を提案

【ニューヨーク發】ヤコブ・マリク・ソ連國連代表は去る土曜國連の「平和の代價は?」と題するラヂオ放送で朝鮮における國連軍と共產軍は休戰會議を行い、双方軍隊を卅八度線から撤退せよと朝鮮和平案を提唱した、

十五分にわたつたこのラヂオ放送でマリク代表は「ソ連と英米佛各國の關係が不和な主因は北太西洋防衛協定の成立にある」と述べ、この同盟によつて米國は海外に軍事基地を設け、西部ドイツを再軍備し日本軍部再起をはかるもので明らかに西部國家群の侵略政策を示すものだと散々攻撃、終りにのぞんで朝鮮戰爭解決の途として「ソ連はまずその第一手段として交戰國間に停戰の交渉を行い、双方とも卅八度線から撤兵することを條件として休戰すべきである」と述べ、斯る手段が取り得るだろうか?、私は朝鮮戰爭の終結を心の底から望むならば出來得ると思う、そしてそのために支拂う代價は決して大きいとは思わないと結んだ

各國の反響

カナダは靜觀

マリク代表の「朝鮮休戰」提唱放送に關する各國政府筋の反響は大体次の通りである

△米國―官界ではマリク代表の提唱に就て相當悲觀的見方をしている、しかしソ連がこれに誠意をみせるなら乘氣になろう

△英佛―米國よりはるかに熱心で、ソ連聲明の意味を吟味しようとする態度でありそれぞれ駐米大使に命じて米國の反響を傳えるよう本國政府が訓令している

△カナダ―オタワ政府外務省ではソ連の申出は大へん興味あるものだが、ソ連聲明中に「掛け引」がないかど常にさがすものだと述べている

△濠洲　前國連本會議々長エバット博士は「ソ連の申出は國連で直ちに注意を用ひねばならぬ」と述べている

講和、九月一日調印

訪日アリソン公使語る

【東京發】ダレス大使の補佐ジョン・アリソン公使は廿五日空路東京着、記者團との會見で「對日講和條約の調印日は九月一日と決定している」と語つた。アリソン公使は約一週間滯日の豫定でダレス大使が今回行つた英佛會談の結果につき日本政府首腦者と要談、井口外務次官や西村條約局長がアリソン公使と事務的な話合いを進め廿八日ごろ締めくくりとして吉田首相とアリソン公使の會談が行われる段取りである

休戰には反對

在日鮮人

【東京發】共同通信が廿五日報じるところによると約二千五百名の在日南鮮人は集會で卅八度線における如何なる休戰にも反對する決議を行つた、南鮮人は朝鮮統一を要請するメッセージを國連、ツルーマン大統領およびリッジウェー大將に送達することになつた。廿四日夜卅七名の朝鮮人と日本人が反戰ビラをまいたため檢束された、東京都下の朝鮮人居住區域には北鮮共產旗が揭げられていた

中共、マリクに同意

北京放送「米國よ苦杯なめたか」

【東京發】北京ラジオは廿五日マリク・ソ連代表の朝鮮和平提案について中共紙「人民日報」の社説を放送、中共はソ連の和平提唱に全く同意であると述べた。北京ラジオは朝鮮戰爭が始つて六月廿五日で滿一カ年、まだ〳〵戰爭は續くであろうと中國民に警告したのち、マリク代表が提唱している朝鮮和平案は米國が充分苦杯をなめ、もう和平しようではないかという下心があるものかどうかをタメすものでもあり、もし米國がその氣持なら中共やソ連が度々要請した通り公正妥當な平和的解決に沿つてこれを行えばよかろう、さもなければ中共軍は國連軍が全滅するまで戰うだけであると放送した

ユーコンを州に

【オタワ發】サン・ローラン首相は二十四日の議會でユーコンとノースウエスト・テリトリーを合併して近い將來に一つの州にするであろうと發表

在外事務所員一行オタワ到着

船便で赴任途上にあつたオタワ在外事務所々員の出雲井正雄、安川壯、武田賢氏夫妻の一行は去る日曜朝シカゴより汽車で當市に到着、市協・世話代表の出迎えをうけたが一行は直ちにオタワに向つた

『眞の和平』を支持

ツールマン大統領がソ連に答う

【テネシー州ツラホマ發】ツルーマン大統領は當地に飛來、空軍機械技術開發センター開幕式に臨み、世界各國がさわぎ立てているソ連の朝鮮和平案につき「米國は朝鮮の侵略を完全に防ぎ平和と保障を回復する解決には參加する準備がある」と述べると共に、ソ連に對し「ソ連が勝つ見込みのない戰爭に直面するような自由國家群の攻撃を止した方がよいであろう」と論難した

【ニューヨーク發】駐米朝鮮大使ユー・チャン・ヤング博士は廿九日「朝鮮統一をふくまない一切の停戰を拒否する」と發表、南鮮大統領李承晩も同様意見を主張している

面くらわす混血兒

日本娘と黑人米兵の愛の結晶?

晩香坡サン紙婦人記者ベニー・ワイズ嬢はかねて日本訪問中であるが最近東京市中を大手振つてカッポする日本娘と米兵夫婦を見て次の通り報じている

すでに三千五百名のアメリカ兵が日本娘と結婚している、これらのミックス夫婦を自慢らしく混血兒を抱いて街を歩いたり、買物をしたりしている風景はザラに見うけるもので、誰一人としてこの國際結婚にマユをひそめる者もない

それどころか、私がカナダ軍の一將校にこの事を話して意見をきくと、彼はハッキリと、獨身の男であつたら、日本娘と結婚しないというのはバカな男に違いないと返事した

しかし、私自身にしても、[illegible]たビックリしてしまつた[illegible]日まだわずかにも拘らず日本娘にホレてしまつたのだから無理もないことかも知れない

彼女たちはいつもニコ〳〵している、彼女らの夫君はたとえ[illegible]晩中歸宅しなかつても決して[illegible]言事や文句を聞かないであろう、女[illegible]下のアメリカ男性にとつて日本はパラダイスであろう、三千五百名のジー・アイが日本娘と結婚したら約半數は黑人米兵と結婚になつている、そして彼等の愛の結晶のつまる眼が細くつり上り頭髪が黑くちぢれている混血の赤ん坊を見ると、[illegible]面くらわずにはいられない、[illegible]兵たちが彼女たちを連れて歸國し、ママに會わせる時の先の事まで考えていない

[illegible]私は何にもない、[illegible]本當のカナダ兵が朝鮮から日本に來て[illegible]許されるが、彼等が物珍らしい日本の乙女たちに接して結婚したいと願つても許されない、たとえ規則を破つて日本流で結婚したところでカナダはそれを認めないし、まだ日本婦人の入國も許さぬ

紺野水泳選手

全米新記錄作る

【ホノルル發】日本に遠征して古橋を破つたハワイの日系ハイスクール學生紺野フォード君（一八）は二十四日當地の水泳大會で四日間にわたる夜間水泳で二百、四百、八百および千五百メートル自由型でいずれも全米記錄を破つてしまつた、千五百メートル自由型では米國記錄十九分を十八分二十五秒・六に短縮した

日本でいまなお人身賣買行わる

【東京發】民主化したはずの日本にいまなお人身賣買が大ぴらに行われているというので國連人身賣買對策委員會の注目の的となつている、一九五〇年前半期に於て日本政府は身賣ブローカー百二十七名を逮捕した、東京都および近縣では昨年三百四十四件の人身賣買を調査したが、主な原因は貧困からくるものだといわれるが、兒童一人につき十四弗、娘だと最高百四十弗ぐらいで賣買されるという

領補缺選擧結果

廿五日行われた領補欠選擧結果は次の通りで四名とも進歩保守黨候補が當選した

▽ハウイ・ミーカー（オンタリオ州ワタルー・サウス）▽アンガス・マクレーン（プリンス・エドワード島クインス）▽ワルター・デンスモア（マニトバ州ブランドン）▽ゴードン・チャーチル（ウイニペッグ・サウスセンター）

この結果保守黨代議士は四十六名となつた

Alberta JCCA All-Stars To Play Exhibition July 1

COALDALE, Alta. — As previously reported, the newly-organized Recreation Committee is embarking on a plan to organize a Japanese All-Star Baseball team to enter a "hakujin" league.

As a step in that direction, the Committee has selected the prospective all-star players from the Alberta JCCA Baseball League and other Southern Alberta leagues to engage the Lethbridge Cubs of the Southern Alberta "Big Five" League, in an exhibition double-header on Sunday, July 1, at Henderson Stadium in Lethbridge, starting at 2 p.m.

The All-Star team will be managed by the directors of the Alberta JCCA Baseball League, Jim Ikebuchi and Tak Katakami.

The following players have been tentatively selected to make up the roster of the All-Stars.

Pitchers.

Shimpo Kimoto, formerly of the Coleman Cubs, now star pitcher for the perennial Southern Alberta champions, the Lethbridge Miners, **Art Oshiro**, once with the Iron Spring team of the Sugar Beet League, now hurling for Vauxhall in the Dry Belt Intermediate League, **Kiyo Moriyama** of the Picture Butte Bluebirds of the JCCA League, **Sid Saga**, of Magrath Evacs who pitched the team to the 1950 Sugar Beet championship, **Jack Ohno**, of the Taber Club in the JCCA League and **Min Fujimoto**, formerly of Raymond Bussei and now of Rainier.

Catchers.

Yagi Kaga, of Taber Firemen of the Big Five and **Mike Kano**, a veteran with the Taber Baseball Club.

Infielders.

Push Matsuyima, another veteran ex-Coaldale Bussei, now P. B. Bluebirds and **S. Kitagawa** of Raymond Bussei, first base.

Yo Nishimura, Taber Firemen, and **Y. Kunimoto**, Magrath Evacs, second base.

Yosh Matsumoto, another vet formerly with Coaldale Bussei and **P. Fujimoto**, ex-Raymond Bussei at Rainier, third base.

Mush Uyesugi, Taber Firemen, shortstop.

Outfielders.

Ken Tsujiura, ex-Coaldale Bussei, now P. B. Bluebirds, **Mace Oshiro**, Bluebirds, **Sam Mikada**, Magrath Evacs, **S. Karaki**, and **M. Kitagawa**, both of Raymond Bussei.

Yamada Climbs After Slow Start

After opening the season with three successive defeats, Yamada Studio softballers in the Intermediate League have sorted themselves out and have regained ground by taking three games in a row. With a record of three and three, the cameramen are tied for second place.

In their last victory, Maw Mori with a homer and two singles batting across four runs led the attack which accounted for a 9-7 win over Toronto Television. Defensively, Freddie Tanaka out in the centre gardens played heads up ball. L. Cole and Tak Hayashida formed the battery.

One of the encouraging features of the Yamada team is the superb pitching of Mits Tanaka. In their second victory, when they thoroughly routed a previously undefeated team, the CPR Royals 25-6, Tanaka hurled six-hit ball while allowing only two walks.

Their next assignment is scheduled for Thursday, June 28 against Toronto Television whom they meet at Bellwoods Park starting from 8:45 p.m.

Yamada Studios play twice weekly on Tuesdays and Thursdays evenings.

Flyweight Champ Fights Two Japanese Titlists

OSAKA, Japan — World flyweight champion Dado Marino fought to a 10-round draw with Japanese featherweight titlist Hideo Goto in a non-title fight before a crowd of 15,000 recently.

In Marino's first fight in Japan two weeks previously, he decisioned Japan's flyweight champion Yoshio Shirai in a non-title bout.

DADO WINS AGAIN

TOKYO — Dado Marino this week scored a knockout over Hiroshi Horiguchi in the eighth round of a ten round scheduled bout.

Veteran Player Cops Court Tourney

A supposedly over-the-hill Nisei tennis player stroked his way through a series of strong and young opponents to take the Trinity Park men's singles championship over the week-end. Tommy Iwasaki, a veteran who was copping titles in Nippon Tennis Club tournaments in Vancouver 15 years ago, after being down 4-0 in the opening set, swept six straight games, then went on to coast in over Tom Nobuoka 6-4, 6-4.

Participating in Nisei tournaments in Toronto for the past few seasons, Iwasaki, although he was able to reach the later rounds, did not fare well against tougher opponents. However, in winning the Trinity courts tourney, he won over these same players who had stymied him in the past.

In the quarter-finals he routed 1950 Toronto Nisei open champion Johnny Tanaka in two sets, while in the semis he turned back Frank Matsui also in two straight. Only in the first round was he extended to three sets, when Mossy Mitsui, a comparative newcomer, gave him the longest struggle.

The Trinity Park tourney was held to determine the players who would represent Trinity in a Toronto-wide public court tournament to be held at the Toronto Tennis Court in mid-July. The quartet who reached the semis at each public court will play in the tourney. The Trinity Park representative will be all-Nisei with Tom Nobuoka, Frank Matsui and Hach Yagi, in addition to Iwasaki being the eligible players.

Niseis at Trinity Park will have an opportunity to represent Bellwoods Courts where the tourney to determine its players will be held over the Dominion Day week-end.

Kent Beats London In Softball Tilt

CHATHAM, Ont. — The Kent Nisei won 16-10 over London in a softball game played at the joint picnic held by the Kent London-St. Thomas JCCA recently.

The turning point in the game came when Kent slammed across six runs in the last half of the sixth frame to go ahead when the score was tied 8-8. The big hits of this inning for Kent was the base-clearing triple by Kaz Osaka and a two-run homer by Jiro Seki.

Pitchers for Kent were Seki and [illegible] while Ken Morita [illegible] started for London [illegible] relieved. Heavy [illegible] for London were Tad Wada [illegible] a [illegible] Uchi-[illegible] homers.

[illegible]

CHANGE OF ADDRESS

[illegible]

Cleanermen Oust Robbies From Top Rung, Win 14-3

In the feature game of the week in the Toronto Sunday Nisei Baseball League's triple bill, Robbies and Best Cleaners squared off in the game which was to break the tie for first place with the nod going to Best Cleaners who rolled on to their fourth win in a row with a 14-3 lambasting of their opponents to gain sole possession.

In the game at Riverdale Park, Best went on a rampage in the fifth inning when the roof fell in on Robbies' Monk Nakama who absorbed his first loss. Eight errors committed by the loose-playing losers did not help their cause any. Winning pitcher was Tucker Uchikura who relieved Harold Miwa in the fourth, and with the addition of last year's ace, Best Cleaners look more potent than ever.

Elmer Harafuji with two hits and Toki Kamino with a 2-run triple were best for Best while Seiji Takata got two hits for the losers.

Robbies	3	6	8
Best Cleaners	14	10	0

Monk Nakama, Seiji Takata (5) and Don Mitsubata; Harold Miwa, Tucker Uchikura (4) and Kaz Aoki.

* * *

In the first game at Christie Pits, Pearl's Credit Jewellers eked out a 4-3 triumph over the luckless Busseis when Shiro Yamashita rapped out a tie-breaking single in the fifth frame with two out to drive in the winning run.

Also performing heroics for the winners was Terry Shiga who hit a 2-run single. Roy Inamoto got two hits for Busseis. Bob Maeda who went the route for Pearl's was the winning pitcher while Tom Nagano who matched Maeda's four-hitter was the hardluck loser.

Pearl's C. Jewellers	4	4	2
Busseis	3	4	3

Bob Maeda and Nobby Fujimoto; Tom Nagano and Maw Uyenaka.

* * *

Diminutive Dave Sakamoto's masterful 2-hit hurling paved the way for TNT's 2-0 shutout over Hurricanes as the youthful hurler curbed his wildness in walking eight batters by pitching sound ball. The whizz-kids, the youngest team in the league, also gave him flawless support on the field.

Tom Yatabe [illegible] losing pitcher Kaz Amemori for a triple and a single while Amemori had [illegible] to see his teammates [illegible] as he garnered the losers' only hits while toiling on the mound.

Hurricanes	0	2	5
TNT	2	5	[illegible]

Kaz Amemori, [illegible] and Ted Omoto (6); Dave Sakamoto and [illegible] Matsubata.

STANDINGS

	W.	L.	Pts.
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	3	1	6
TNT	2	2	4
Pearl's C. J.	2	2	4
Hurricanes	1	[illegible]	2
Busseis	0	4	0

No games are scheduled for next Sunday.

BEST CLEANERS LEAD INTERMEDIATE LOOP

Best Cleaners moved into first place in the Toronto Intermediate "A" Baseball League with a record of three wins, one loss, and one tie, when they tied 7-7 and won 13-6 in their recent games.

On Fri., June 15, the Best Cleaners gave their poorest display of the season when they played a 7-7 stalemate with Toppers. The Nisei team salvaged the tie when trailing 6-7 in the last inning. Hiro Kawaguchi drove home Bob Ohashi with the tying run with a long fly to right field.

Batteries were Dick Aoki, Basil Cormier in the fifth, and Bill Aoki behind the plate.

Under a new manager in Frank Nakamura, a former Asahi star, the Cleanermen moved into top place as they rapped Defoe Motors 13-6 on June 18, behind the 7-hit pitching of Basil Cormier who struck out 13 men. The game was called at the end of the sixth inning because of darkness.

Hiro Kawaguchi, Bob Ohashi, and Toki Kamino led the attack with two hits apiece.

Next games for Best Cleaners will be played on Friday night and Sat. afternoon starting at 2:30 p.m., both at Talbot Park, Leaside.

Juniors Win Again

Although restricted by two blows, Western Juniors made the best of the shortage and taking advantage of opposition miscues, eked out a 3-2 win over West Yorks, their toughest foe in the West Toronto Junior League. Carl Uchikura hurled the Sunday win with Ken Ikeda mopping up, with the former allowing all seven hits.

JOHNNY NAKASHIMA
Oil Burners, Roofing,
Rock Wool Insulation,
Gurney Furnaces.
117 Alton Ave., Toronto.
PHONE HA. 5550

A. S. TAKIMOTO,
B.A., C.A.
Fisher, Gordon & Co.
Chartered Accountants
Temple Building
62 Richmond St. W.
Toronto, Ont. EM. 3-8877

Western Baseball Club
Benefit Dance
and
LUCKY DRAW
June 29, 1951
UNF HALL
Spadina and College
Admission - 75 cents - 8:30 to 1

Chinese or Canadian Foods
RICKSHA' RESTAURANT
83 Lagauchetiere St. W.
Montreal, P. Q.
For Reservations
Phone HA. 4998

CELESTIAL GARDENS
Chop Suey House
82-A Elizabeth St., Toronto
BANQUETS AND FAMILY DINNERS
Hours: 12 Noon to 4 a.m.
Reservations: EM4-9035

In Hamilton, It's
LUCK INN
CHOP SUEY HOUSE
21 JOHN ST., NORTH
For Fine Chinese Food
Facilities for
PARTIES & BANQUETS

SOCIAL CALENDAR

JUNE

29—Toronto, Western Baseball Club Benefit Dance, at UNF Hall, 8:30—1.

JULY

1—Toronto, Toronto JCCA's Second Annual Picnic, at Tarmola Grounds.

1—Vancouver, Vancouver JCCA's Second Annual Picnic, at Belcarra Park.

14—Vancouver, Vancouver Nisei Baseball Club's Dance, at Ukrainian Hall, corner Princess and Cordova.

15—Montreal, Montreal G. A. C. and N. Y. O. Bicycle Outing to Ideal Beach, starts at 9 a.m.

22—Toronto, U. of T. Nisei Student's Club's picnic, at Mississagua Park, Jackson's Point.

Building Inspector

Now working as a building inspector for the Ontario Provincial Government is Harold Y. Yoneyama, son of Mr. and Mrs. Rikizo Yoneyama of Toronto, who graduated recently in civil engineering from the University of Toronto.

PORTRAIT · COMMERCIAL · COLOUR
TOWNE STUDIO
Yoshida
PLAZA 3386

O. K. CLEANERS
101½ QUEEN ST. W.
For Pick-up and Delivery
Phone
WA. 6953

Lucien C. Kurata
Barrister and Solicitor
1 Adelaide St. E., Toronto
1st and 2nd Mortgage Loans arranged
Office EM-4 5259 Res. LY.3427

Residence: EM4-0508
2 Vesta Drive
MAfair 1355
Andrew E. McKague,
Barrister, Solicitor, Notary Public
701 Northern Ontario Bldg.
330 Bay St.
(Corner Adelaide & Bay Sts.)
TORONTO

Konno Breaks 4 Swim Marks in 4 Nights

HONOLULU, T. H. — Ford Konno, 18-year old McKinley high school senior, set his fourth American swim record in as many nights by swimming the 1,500-metre distance in 18:25.6 in the Keo Nakama invitational meet on June 23. He is the first American to swim the distance in under 19 minutes and was only six seconds off the world record held by Hironoshin Furuhashi of Japan.

On previous evenings, America's brightest swimming prospect for the 1952 Olympics broke the 200, 400, and 800-metre marks.

Vancouver Nisei Lose To Longshoremen, 8-6

VANCOUVER — Although the Longshoremen touched pitcher George Fukuyama for only five hits, they produced an 8-6 win over the Vancouver Nisei in a recent Industrial Baseball League fixture at the Powell Grounds.

All the scoring was tabulated in the last three innings when Longshoremen tallied eight runs in the fifth and sixth, and the Nisei behind 5-8 in the last inning countered with one run to make the score closer.

The Nisei collected five hits off the offerings of Bud Bailey with Sakamoto, Mukai, Kitagawa, Tabata, and Oikawa each registering singletons with the latter driving in three runs. Ten Nisei went down via the strike-out route while Fukuyama whiffed three. The Nisei were up in one department, however, when they rang up five base thefts to Longshoremen's one.

Moved to Vancouver

VANCOUVER — Dr. Matasaburo Uchida, who has been practicing for a number of years at Kamloops, B. C., has returned to Vancouver where he is now residing at 573 West 26th Ave.

He will resume his practice at Hotel Roosevelt, 166 East Hastings St., starting from July 3.

XYLOPHONIST BACK

SAN FRANCISCO, Calif. — The famed NBC xylophonist, Yoichi Hiraoka, who had a daily 15-minute program which was broadcast nationally, is returning to the United States for a six-months' visit.

Patronize Our Advertisers

Personal Notes Across Canada

Yamada Studio

NAKAMURA — NISHIMURA

TORONTO — Toronto Buddhist Church was the setting for the marriage of Yukie Kitty, third daughter of Mr. and Mrs. Hisakichi Nishimura, to Mr. Katsuji Kenneth Nakamura, second son of Mr. and Mrs. Sukejiro Nakamura, on June 2. Rev. T. Tsuji officiated the double ring ceremony.

Given in marriage by her father, the bride wore a gown featuring a scalloped V neckline, a bodice of fine English lace, deftly shaped, scalloped into drifts of flaming net and tafetta skirt which fell into a long train. A cap of matching lace sprinkled with pearls softly caught her finger tip veil. She carried pale pink roses and baby's breath.

Miss Helen Nakamura, the maid of honor, and Miss Tammy Nishimura, the sister of the bride, were gowned in apple green and pale yellow net over tafetta respectively. Both wore matching caps and carried bouquets of shaded mauve sweet peas and baby's breath.

The best man was Mr. Gary Kunihiro and the ushers were Mr. Tokio Nishimura and Mr. Sid Nishimura.

A reception was held at the Bamboo Terrace. For going away the bride wore a gray gabardine suit with navy and white accessories. The couple motored to Limberlost Lodge, Muskoka.

NATURALIZATION

WASHINGTON — A bill to permit immediate naturalization of all aliens serving in the armed forces has been introduced in the House by Rep. Walter.

TAKAHASHI — KODAMA

TORONTO — Officiated by Rev. T. Tsuji, the marriage took place of Sachi Kodama, daughter of Mr. S. Kodama, and Mr. Shoji Takahashi, son of Mr. and Mrs. Koichi Takahashi, on June 2, at the Canadian Legion Hall.

Given away by her father, the bride wore lace and net gown with a veil attached to a small lace cap. She carried yellow roses and lilies of the valley.

Miss Kaz Kodama, sister of the bride, who was bridesmaid, wore yellow lace and net gown and carried Talisman roses. Best man was Mr. George Nakashiba of Hamilton.

Ushers were Victor Kodama, brother of the bride, Moto Kawahara of Montreal, Hideo Takahashi and Akira Takahashi, both of Toronto.

Following the reception at the Continental Room of the St. Regis Hotel, the couple took a honeymoon trip to the Laurentians.

* * *

TOHANA — UCHIMARU

TORONTO — The marriage of Ruby Sachiko, second daughter of Mr. and Mrs. Uchimaru of Toronto, and Mr. Tamotsu Tohana, second son of Mrs. Hana Tohana of Japan, took place at the Canadian Legion Hall on June 16. Rev. T. Tsuji officiated.

Following the reception at the International Chop Suey, the couple took a honeymoon trip to Buffalo, N.Y.

Sewanins were Mr. and Mrs. S. Kubota and Mr. and Mrs. Y. Goryo, both of Toronto.

BIRTHS

TORONTO — Born to Mr. and Mrs. T. Tateishi on May 10 at the Women's College Hospital a daughter, Sandra Lynn Reiko.

* * *

FORT WILLIAM, Ont. — Born to Mr. and Mrs. Kato Kenno on May 25, a son, Kenji Alan, a brother for George.

Mail for Japan

Vancouver — The S.S. Washington leaves with mail for Japan from Vancouver harbour on July 3.

Ex-Mac. Aide Praises Nisei Of His Command

SAN FRANCISCO — Maj. Gen. Charles A. Willoughby, chief intelligence officer for Gen. MacArthur for 13 years, paid tribute to the more than 2,000 Nisei under his control during the war in the Pacific in a recent interview here.

He explained, "They were my principal source of military intelligence work and their services were invaluable. They turned in a 100 per cent job and I did not have a single defection among them.

"I owe them an obligation which I am trying to repay. I feel that they deserve a kind word for they served at a time where there was a strong—yes, even hysterical—suspicion against them."

CLUB AMI

The Club Ami held a successful dance on June 8 at the Can. Legion Hall and wishes to thank everyone who supported their dance and draw as well as the donors of prizes who were Yamada Studio, Danforth Cleaners and Eglinwood Gift Shop.

Prize winners were Mas Mori, Mrs. Kitamura, Marleen Ebata, Chris Takayesu, Jonnie Amenomori and Lois Tatham.

As the Club is planning many various activities for the summer, it urges members to join in the fun. Those who wish to join should contact Mariko Izukawa, LL. 6385, or Ray Sora, WA. 8856.

The Club Ami girls' softball team have played two softball games recently, beating Club Adelphi 14-9 and Rhapsody 24-4.

Honolulu Nisei Girl Back from South Seas

HONOLULU, T. H. — A Honolulu nutritionist was back from adventures in seldom-visited islands of the Marshall group in the far Pacific.

Miss Mary Murai returned from a nutrition survey of diets of natives of the Marshalls for the U.S. Navy's Office of Naval Research and the Pacific science board of National Research Council. She brought back samples of Marshallese food which is to be given chemical analysis.

While in the Marshalls, she visited the many islands and scattered atolls, many of which have rarely been visited. Many of the atolls had to be reached by wading ashore or being carried on the backs of natives.

She accomplished her studies with the use of English or Japanese, one or the other being spoken by someone in most of the villages, as well as with a smattering of Marshallese which she picked up on her travels.

MICKEY S. SATO
Agent
CROWN LIFE INSURANCE CO.
Office: 21 Dundas Square
Phone EM. 3-0076-7
Res.: 528 Manning Avenue
TORONTO, ONT.
Res. ME. 6072

BILL TAKEDA
General Insurance
224 Delhi Ave. Phone RE. 2355
Wilson Heights P.O. Ont.
Automobile, Fire, Burglary
Life, Accident & Sickness, etc.

T. Kobayashi
Agent
SUN LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA
Box 149 Kamloops, B. C.

K. GOTO
Agent
MONARCH LIFE ASSURANCE CO
66 King St. E., — Tel. 2-2594
Hamilton
Residence:
59 Oxford St., — Tel. 7-1960

CLASSIFIED

DOMESTIC HELP WANTED

GOOD HOME for capable girl or woman for general housework in modern duplex. Phone LL. 5584, Toronto, or write Mrs. Barrack, 123 Braemore Gardens, Toronto.

FOR RENT

ONE ROOM AND KITCHEN, ... Suitable for young couple. Phone PL. 8784, Toronto.

KITCHEN and 2 unfurnished rooms. Apply 58 Silver Ave., Toronto.

ROOM AND BOARD

ONE LARGE furnished room, suitable for two boys. Phone TE. 3425, Toronto.

toronto jcca community picnic
SUNDAY, JULY FIRST
... for Pre-School Age Children ... Years of Age
... leave 51 College St. (near Bay) at 9 a.m.
... Available from Toronto JCCA Executive ... purchased at The New Canadian Office